

V Bruseli 2. decembra 2025
(OR. en)

15567/25

LIMITE

CORLX 1089
CFSP/PESC 1664
RELEX 1508
COAFR 321
CONUN 184
COARM 188
FIN 1379

LEGISLATÍVNE AKTY A INÉ PRÁVNE AKTY

Predmet: VYKONÁVACIE NARIADENIE RADY, ktorým sa vykonáva nariadenie (ES)
č. 1183/2005 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu
v Konžskej demokratickej republike

VYKONÁVACIE NARIADENIE RADY (EÚ) 2025/...

Z ...,

**ktorým sa vykonáva nariadenie (ES) č. 1183/2005
o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu
v Konžskej demokratickej republike**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 1183/2005 z 18. júla 2005 o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na situáciu v Konžskej demokratickej republike¹, a najmä na jeho článok 9 ods. 2,

so zreteľom na návrh vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

¹ Ú. v. EÚ L 193, 23.7.2005, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2005/1183/oj>.

keďže:

- (1) Rada 18. júla 2005 prijala nariadenie (ES) č. 1183/2005.
- (2) Na základe preskúmania autonómnych reštriktívnych opatrení ustanovených v článku 2b nariadenia (ES) č. 1183/2005 by sa mali zmeniť záznamy týkajúce sa niektorých osôb uvedených na zozname v prílohe Ia k nariadeniu (ES) č. 1183/2005. Mal by sa vypustiť záznam týkajúci sa jednej osoby.
- (3) Nariadenie (ES) č. 1183/2005 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha Ia k nariadeniu (ES) č. 1183/2005 sa mení v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V ...

Za Radu

predseda/predsedička

PRÍLOHA

Príloha Ia k nariadeniu (ES) č. 1183/2005 sa mení takto:

1. V oddieli A „Osoby“ sa záznam 41 vypúšťa.
2. V oddieli A „Osoby“ sa záznamy 12, 20, 28, 36, 40, 42, 43 a 44 nahrádzajú týmito záznamami:

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|------|------------------|---|---|---------------------------|
| „12. | Justin BITAKWIRA | alias Bihona-Hayi Funkcia: poslanec národného parlamentu, zodpovedný za koalíciu Wazalendo v Južnom Kivu Dátum narodenia: 5.12.1960 Miesto narodenia: Lemera, KDR Štátna príslušnosť: KDR Pohlavie: muž Funkcia alebo povolanie: politik, bývalý minister a predseda Aliancie za republiku a národné uvedomenie | Justin Bitakwira je konžský politik, bývalý minister vlády a člen politickej strany „Únia za konžský národ“. Vo februári 2025 ho prezident Tshisekedi vymenoval za poslanca zodpovedného za koalíciu Wazalendo v Južnom Kivu v Národnom parlamente. Vo svojich verejných prejavoch opakovane podnecoval násilie a podporoval diskrimináciu a nepriateľstvo voči komunite Banyamulenge, na ktorú sa ozbrojené skupiny zameriavali a útočili. Uvedené plamenné prejavy a rétoriky prispievajú k podnecovaniu konfliktu a násilia v KDR, najmä v regióne Hauts-Plateaux, ktorý sa vyznačuje konfliktmi medzi komunitami. Justin Bitakwira je teda zodpovedný za podporu ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR prostredníctvom podnecovania násilia. | 8.12.2022 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|------------------|--|---|---------------------------|
| 20. | Charles SEMATAMA | <p>alias Sebanyana</p> <p>Funkcia/hodnosť: veliteľ, vojenský vodca ozbrojenej skupiny Twirwaneho</p> <p>Dátum narodenia: 1975</p> <p>Miesto narodenia: obec Kalunyo v blízkosti Kamomba, Južné Kivu, KDR</p> <p>Štátna príslušnosť: KDR</p> <p>Pohlavie: muž</p> | <p>Charles Sematama je bývalý dôstojník ozbrojených síl Konžskej demokratickej republiky (FARDC) a zastáva vedúcu pozíciu veliteľa a vojenského vodcu mimovládnej ozbrojenej skupiny Twirwaneho pôsobiacej v Južnom Kivu, ktorá tvrdí, že zastupuje komunitu Banyamulenge.</p> <p>Skupina Twirwaneho podporuje ozbrojený konflikt, nestabilitu a neistotu v KDR a je zodpovedná za závažné porušovanie ľudských práv v tejto krajine, najmä prostredníctvom dobrovoľného alebo núteného verbovania detí na aktívnu účasť na násilnostiach, prostredníctvom útokov proti civilistom a ozbrojeným silám Konžskej demokratickej republiky (FARDC) a zabíjania, ako boli útoky na civilistov v dedine Mikenge v novembri 2021, pri ktorých zahynulo najmenej šesť osôb.</p> <p>Charles Sematama sa okrem toho priamo zapájal do propagandistických stretnutí, ako aj do núteného verbovania a využívania detí, a to aj ako ozbrojeného sprievodu.</p> <p>Vzhľadom na svoje vedúce postavenie v skupine Twirwaneho a priame zapojenie do núteného verbovania a využívania detí je teda Charles Sematama zapojený do plánovania, riadenia alebo páchania činov, ktoré predstavujú závažné porušovanie alebo zneužívanie ľudských práv v KDR. Je tiež zodpovedný za podporu ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR.</p> | 28.7.2023 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|------------------------|---|---|---------------------------|
| 28. | Justin Gacheri MUSANGA | <p>alias Gaceri MUSANGA, CS BRAVO SIERRA, BRAVO THREE</p> <p>Funkcia/hodnosť: brigádny generál Hnutia 23. marca/Konžskej revolučnej armády (M23/ARC), veliteľ severozápadnej obrannej zóny</p> <p>Miesto narodenia: Masisi, KDR</p> <p>Pohlavie: muž</p> <p>Otec: Erasto Ntibaturana (starejší etnika Hutu v Busumbe)</p> | <p>Justin Gacheri Musanga zastáva vedúcu pozíciu ako brigádny generál M23/ARC, mimovládnej ozbrojenej skupiny pôsobiacej vo východnej časti KDR.</p> <p>Skupina M23/ARC udržiava v KDR ozbrojený konflikt, nestabilitu a neistotu, najmä podnecovaním násilia. Okrem toho je zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv vrátane zabíjania, útokov a sexuálneho násilia voči civilnému obyvateľstvu, ako aj za nábor detí.</p> <p>Z dôvodu svojho vedúceho postavenia v M23/ARC je teda Justin Gacheri Musanga zapojený do plánovania, riadenia alebo páchania činov, ktoré predstavujú závažné porušovanie alebo zneužívanie ľudských práv v KDR. Je tiež zodpovedný za podporu ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR.</p> | 26.7.2024 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|------------------|---|---|---------------------------|
| 36. | Bertrand BISIMWA | <p>Funkcia/hodnosť: vedúci predstaviteľ (predseda) politického krídla Hnutia 23. marca (M23)</p> <p>Dátum narodenia: 8.9.1972</p> <p>Miesto narodenia: Bukavu, Konžská demokratická republika</p> <p>Štátna príslušnosť: konžská</p> <p>Pohlavie: muž</p> | <p>Bertrand Bisimwa zastáva vedúce postavenie ako predseda Hnutia 23. marca (M23), mimovládneho ozbrojeného hnutia.</p> <p>Hnutie 23. Marca (M23) podporuje ozbrojený konflikt, nestabilitu a neistotu v KDR, najmä podnecovaním násilia a nasadením paralelnej správy vo východnej časti KDR, čo predstavuje porušovanie územnej celistvosti KDR. Okrem toho je zodpovedné za závažné porušovanie ľudských práv vrátane zabíjania, útokov a sexuálneho násilia voči civilnému obyvateľstvu, ako aj za nábor detí.</p> <p>Vzhľadom na svoje vedúce postavenie v hnutí M23 je Bertrand Bisimwa zapojený do plánovania, riadenia alebo páchania činov, ktoré predstavujú závažné porušovanie alebo zneužívanie ľudských práv v KDR. Je tiež zodpovedný za udržiavanie ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR, najmä tým, že prispieva k vytváraniu paralelných správ vo východnej časti KDR.</p> | 17.3.2025 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|----------------|--|---|---------------------------|
| 40. | Eugène NKUBITO | <p>Funkcia/hodnosť: veliteľ 3. divízie (generálmajor) Rwandských obranných síl (RDF)</p> <p>Pohlavie: muž</p> <p>Štátna príslušnosť: rwandská</p> <p>Služobné číslo v RDF: 218</p> | <p>Generálmajor Eugène Nkubito zastáva od júna 2023 vedúce postavenie veliteľa 3. divízie Rwandských obranných síl (RDF), nasadenej vo východnej časti KDR a konkrétne v provincii Severné Kivu.</p> <p>Cieľom prítomnosti síl RDF v KDR je posilniť operácie Hnutia 23. marca/Konžskej revolučnej armády (M23/ARC), mimovládnej ozbrojenej skupiny pôsobiacej vo východnej časti KDR, poskytnutím jednotiek a materiálneho vybavenia.</p> <p>Prítomnosť síl RDF predstavuje porušenie územnej celistvosti KDR a udržiava v regióne ozbrojený konflikt, nestabilitu a neistotu. Sú tiež zodpovedné za závažné porušovanie ľudských práv vrátane kolektívneho trestania a pokračuje v závažnom porušovaní ľudských práv príslušníkmi M23.</p> <p>Vzhľadom na svoju veliteľskú úlohu v rámci 3. divízie síl RDF, nasadenej vo východnej časti KDR, je Eugène Nkubito zodpovedný za udržiavanie ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v regióne.</p> | 17.3.2025 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|-------------------------------------|--|--|---------------------------|
| 42. | Jean-Bosco NZABONIMPA MUPENZI | <p>Funkcia/hodnosť: zástupca pre financie v Južnom Kivu v rámci aliancie AFC/hnutia M23</p> <p>Miesto narodenia: Rubaya, Masisi, Severné Kivu</p> <p>Štátna príslušnosť: konžská</p> <p>Pohlavie: muž</p> <p>Subjekty, s ktorými je spojený: Hnutie 23. marca/Konžská revolučná armáda (M23/ARC)</p> | <p>Jean-Bosco Nzabonimpa Mupenzi je zástupcom pre financie v Južnom Kivu v rámci Hnutia 23. marca/Konžskej revolučnej armády (M23/ARC) pôsobiacej v Konžskej demokratickej republike (KDR). Od januára 2024 pôsobil v provincii Severné Kivu a v marci 2025 bol vymenovaný do novej funkcie v Južnom Kivu.</p> <p>M23 je povstalecká ozbrojená skupina zodpovedná za súčasný ozbrojený konflikt. Udržiava tiež ozbrojený konflikt, nestabilitu a neistotu v regióne a pokračuje v závažnom zneužívaní a porušovaní ľudských práv príslušníkmi M23 vrátane zabíjania, útokov a sexuálneho násillia voči civilnému obyvateľstvu, ako aj v náboře detí.</p> <p>Jean-Bosco Nzabonimpa Mupenzi podporuje ozbrojenú skupinu M23 najmä riadením finančného a produkčného oddelenia M23, ako aj účasťou na výcviku nových odvedencov.</p> <p>Vzhľadom na svoje vedúce postavenie v rámci M23 je Jean-Bosco Nzabonimpa Mupenzi zapojený do plánovania, riadenia alebo páchania činov, ktoré predstavujú závažné porušovanie alebo zneužívanie ľudských práv v KDR. Je tiež zodpovedný za podporu ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR.</p> | 17.3.2025 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|-----------------|--|--|---------------------------|
| 43. | Francis KAMANZI | <p>Funkcia/hodnosť: Generálny riaditeľ Rwandskej družstevnej agentúry (RCA), bývalý výkonný riaditeľ Rwandskej rady pre bane, ropu a plyn (RMB)</p> <p>Štátna príslušnosť: rwandská</p> <p>Pohlavie: muž</p> | <p>Francis Kamanzi zastával vedúcu funkciu generálneho riaditeľa Rwandskej rady pre bane, ropu a plyn (RMB), a to od februára 2024 do júla 2025, keď bol vymenovaný za generálneho riaditeľa Rwandskej družstevnej agentúry (ďalej len „RCA“). Agentúra RCA patrí do pôsobnosti ministerstva obchodu a priemyslu. Jednou z hlavných povinností agentúry RCA je regulácia družstevných organizácií a dohľad nad nimi. Spomedzi nich pôsobí 141 družstiev v ťažobnom odvetví, ktoré je hlavným odvetvím Rwandy, ktorý vytvára príjmy z vývozu. Francis Kamanzi je teda stále zapojený do využívania prírodných zdrojov alebo obchodovania s nimi.</p> <p>V bankských oblastiach na území pod kontrolou Hnutia 23. marca (M23) sa naďalej ťažia nerasty, ktoré sa pašujú do Rwandy v prospech Alliance Fleuve Congo/M23 a rwandského hospodárstva, kde sa tieto konfliktné nerasty zmiešavajú s rwandskou ťažbou.</p> <p>Vzhľadom na svoje bývalé vedúce postavenie v RMB a pozíciu generálneho riaditeľa agentúry RCA je Francis Kamanzi zodpovedný za využívanie ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR okrem iného nedovolenou ťažbou prírodných zdrojov alebo obchodovaním s nimi.</p> | 17.3.2025 |

| | Meno | Informácie o totožnosti | Dôvody | Dátum zaradenia na zoznam |
|-----|-----------------------|---|---|---------------------------|
| 44. | Joseph MUSANGA BAHATI | <p>alias „Erasto“; „Bahati Erasto“; „plukovník Erasto“; „plukovník Bahati Musanga“</p> <p>Funkcia/hodnosť: guvernér Severného Kivu</p> <p>Dátum narodenia: 18.8.1978</p> <p>Miesto narodenia: Bashali-Mokoto (Busumba)</p> <p>Štátna príslušnosť: konžská</p> <p>Pohlavie: muž</p> <p>Subjekty, s ktorými je spojený: Hnutie 23. marca/Aliance Fleuve Congo (M23/AFC)</p> | <p>Joseph Musanga Bahati má popredné postavenie v štruktúrach povstaleckej skupiny Hnutia 23. marca (M23) a v rámci Aliance Fleuve Congo. Niekoľko rokov zastával funkciu finančného vedúceho M23.</p> <p>Vo februári 2025 bol vymenovaný za guvernéra Severného Kivu v rámci novej nelegálnej „správy“ nanútenej hnutím M23 v rozpore s konžskou zvrchovanosťou.</p> <p>Vytvorenie paralelnej správy v KDR predstavuje porušenie územnej celistvosti KDR. Udržiava tiež ozbrojený konflikt, nestabilitu a neistotu v regióne a pokračuje v závažnom zneužívaní a porušovaní ľudských práv príslušníkmi M23.</p> <p>Vzhľadom na svoje vedúce postavenie v M23 je Joseph Musanga Bahati zapojený do plánovania, riadenia alebo páchania činov, ktoré predstavujú závažné porušovanie alebo zneužívanie ľudských práv v KDR. Je tiež zodpovedný za podporu ozbrojeného konfliktu, nestability a neistoty v KDR.</p> | 17.3.2025“ |